

2.0 Ministères du gouvernement du Canada — Responsabilités

Il est possible d'obtenir de l'aide de plusieurs ministères et organismes du gouvernement pour la mise en marché des produits de défense aux États-Unis.

a) Le ministère des Affaires extérieures:

- Responsable de la gestion des accords canado-américains de partage du perfectionnement et de la production de défense
- Conseils en matière de commercialisation
- Aide financière par l'intermédiaire du Programme de développement des marchés d'exportation (PDME)
- Organisation des missions de commercialisation en provenance ou à destination des États-Unis
- Expositions commerciales
- Service des délégués commerciaux

b) Le ministère de l'Expansion industrielle régionale:

- Responsable du développement industriel
- Administration du Programme de productivité de l'industrie de défense (PPID)
- Responsable de la gestion des projets canado-américains de perfectionnement avec partage des coûts
- Accès aux organismes fédéraux par l'entremise des bureaux régionaux

c) Le ministère de la Défense nationale (MDN):

- Achète son propre matériel de défense par l'intermédiaire du ministère des Approvisionnements et Services et fournit de ce fait un marché national
- Assure un soutien aux ventes (Directeur — Ventes de défense (Soutien) (DVDS)), Assurance de la qualité (Directeur général — Assurance de la qualité (DGAQ)) et homologation des produits (Directeur — Génie et maintenance — Planification et normalisation (DPNGM))

d) Le ministère des Approvisionnements et Services (MAS):

- Responsable de la base industrielle de la défense du Canada
- Réponse aux contrats pour projets partagés de perfectionnement dans le cadre du PPID et pour les contrats de la CCC
- Services de certificat de sécurité au besoin
- Directives concernant le coût des services de vérification, l'analyse et les profits

e) La Corporation commerciale canadienne (CCC):

- Agit comme entrepreneur principal pour les acquisitions du département de la Défense des É.-U., et le fournisseur canadien agit comme sous-traitant pour la totalité des besoins de la Corporation

- Fournit l'accréditation obligatoire et approuve la liste d'adresses de soumissionnaires et les soumissions (compagnies et produits)
- Sert de source pour les agences d'achat du département de la Défense des É.-U.
- Aide les entrepreneurs à préparer leurs soumissions
- Garantit le rendement de ses sous-traitants
- Perçoit et transmet les paiements des contrats
- Administre au Canada le *U.S. Industrial Preparedness Program* et assure les visites des installations des entrepreneurs canadiens éventuels

f) Le bureau des Services administratifs des contrats de défense des États-Unis (SACDEU) de la *U.S. Defense Logistics Agency*, à Ottawa, administre les contrats du département de la Défense des É.-U. au Canada:

- Il agit comme conseiller pour la plupart des facettes des contrats du DoD, y compris l'emballage, l'étiquetage, le transport, l'assurance de la qualité et le paiement
- Il s'occupe d'obtenir les approbations officielles pour les représentants canadiens qui doivent visiter les installations du gouvernement américain

g) Le ministère du Revenu national — Douanes et accise:

- Remise des droits de douane
- Remboursement des droits de douane

h) Plusieurs gouvernements provinciaux ont des spécialistes et des programmes de soutien pour la commercialisation des produits de défense. Il est recommandé de se renseigner auprès du ministère provincial de l'industrie ou du commerce approprié.